Director: Joaquin Vargas Coto Fotógrafo: Ml. Gomez Miralles Grabador: Pablo Baixench

# DIARIO DEL COMERCIO

E INTERESES GENERALES INFORMACION

Suscrición Mensual: # 3.00

Número Suelto: \$ 0.15

Número Atrasado: © 0.25

Sociedad Anónima "Diario del Comercio"

Propletario:

Teléfono 688 Apartado S

ANO III

San José, Costa Rica, Viernes 25 de Agosto de 1922

No. 594

## TEXTO DEL TRATADO FIRMADO POR LOS PRESIDENTES DE EL SALVADOR

En aguas del Golfo de Fonseca a bordo del "Tacoma", buque de guerra de los Estados Unidos de América, a los veinte dias del mes de Agosto de 1922 Reu nidos los infrascritos Presidentes de las Repúblicas de Nicaragua Exmo. Ar. don Diego Manuel Chamorro, de El Salvador Exmo. Sr. don Jorge Meléndez v de Honduras Exmo. Sr. General don Ratael López Gutiérrez, que han con currido a esta conferencia movidos por el deseo de buscar medios amistosos más eficaces para remover todas las causas que puedan haber producido la intranquilidad que ha perturbado a Centro América en estos últimos años, y después de haber conversado cordial mente sobre todos los asuntos relativos a la política de los tres países y a otros intereses vitales de ellos, y estando pre sentes los Excelentísimos señores Mi nistros de los Estados Unidos de Amé rica en Nicaragua, don John J. Ramer, en El Salvador, don Montgomery Schuy ler, y en Honduras. don Franklin Morales, que en este acto representa al gobierno de los Estados Unidos de América, como una manifestación del vivo interés que aquella república amiga tiene en que se cumplan los altos fines de este convenio para aumentar de ma nera efectiva y establecer la paz, acor-

de criterio surgidas con relación a la vigencia del tratado General de Paz y Amistad, celebrado en Washington por las cinco Repúblicas de Centro América a veinte de Diciembre de 1907 y para mientras se hace una revisión de dicho tratado, tenerlo en vigencia en todo cuanto afecta las relaciones sostenidas por las fres repúblicas.

damos:

Segundo: Los tres Presidentes se comprometen entre si a no permitir que las emigraciones políticas de cada una de las Repúblicas preparen en los territorios de las otras invasiones armadas contra cualquiera de los otros estados contratantes ni que de cualquier otra manera amenacen la tranquilidad públi ca y a ese efecto se comprometen a aplicar rigurosamente el artículo dieciséis (16) del Tratado General de Paz y Amistad mencionado en la cláusula anterior, comprometiéndose además a vigilar sus respectivas fronteras para impedir di chas invasiones.

Tercero: En caso de que se llegare a efectuar una invasión en uno de los

## HONDURAS Y NICARAGUA

### A BORDO DEL CRUGERO DE TERCERA CLASE DE LA MARINA NORTEAMERICANA

obligado a enviar inmediatamente fuer zas a la frontera perturbada con el fin de cooperar, dentro de su territorio, al restablecimiento de la situación normal, jetes invasores culpables, siempre que esta expulsión sea solicitada por el gobierno de la República que fue invadida. Es entendido que esta disposición será aplicada aun a las invasiones que se hubieren realizado anteriormente en Primero: En vista de las diferencias eualquiera de las tres repúblicas y que han dado origen a la intranquilidad que ha motivado la presente conferencia.

> Cuarto: Los tres Presidentes signata rios se comprometen a no admitir en los ejércitos de sus respectivos gobier nos a los emigrados políticos de ninguna de las otras dos repúblicas, ni conferirles cargo alguno que pueda llevar aparejada alguna autoridad militar; elmismo compromiso contraen respecto de los nacionales de las tres repúblicas u otros individuos que hubieren promovido invasiones aunque no sean emigrados políticos. Si se tratare de los propios nacionales, la culpabilidad debe ser comprobada por el gobierno ofendido en forma satisfactoria para obligar a los otros.

Quinto: Los tres Presidentes firmantes, en el deseo de promover más el acer camiento entre los países en la via de un proceso práctico que encamine hacia el ideal de la unión centroamericana, sustentado por los tres, convocarán a una conferencia a que deben concurrir representados por plenipotenciarios los

otros dos signatarios de este convenio, el fio de escogitar medios que como el Gobierno de aquél en cuyo territorio el libre cambio, unificación de la mo se hubiese preparado la invasión quedará neda, unificación de los sistemas arancela interpretación de tratados o por cualquier rios, vias de comunicación y otros ase' gurados por tratados apropiados hagan verdaderamente praaticable en un por venir, preparado la unificación política procediendo con este fin, a la captura de Centro América. A este efecto se y desarme de los culpables respecto de señala el mes de diciembre próximo los cuales será aplicada rigurosamente la para efectuar una conferencia prelimiclausula 17 del Tratado General de Paz nar que tendra por objeto determinar y Amistad ya mencionado; se obligan la mejor forma de hacer en cada una además sin otra restricción que las que de las repúblicas el estudio reelectivo resulten de las constituciones de los y realizar los puntos arriba indicados. respectivos países, a expulsar de su te. El lugar donde debe verificarse esta la posición jurídica que hasta la fecha rritorio en este caso de invasión a los conferencia preliminar será señalado por ha venido sosteniêndose. acuerdo de las cancillerias de las repúblicas centroamericanas. Los fines de esta conferencia no podrán ser modificados si no es por acuerdo unánime de las

Sexto: Los Presidentes de Nicaragua y El Salvador se comprometen tratar de obtener de sus respectivos gobiernos la concesión de libre cambio comercial de los productos naturales de sus estados fespectivos, así como los manufac turados en estos, con ma erias primas propias. Lo que se haga a este respecto será por via de ensayo, procurando implantar el régimen de libre cambio el 1.º de enero del año próximo de 1922 por el término de un año.

Sétimo: Movidos siempre por el mismo espiritu de concordia que ha animado este convenio y para hacer efectivos sus propósitos de mantener la paz en Centro América apartando todas las diferencias de criterio que pudieran con vertirse en causas vivas de perturbación los Presidentes signatarios se comprometen a que sean sometidas a arbitra-

estados procedente de alguno de los cinco gobiernos de Centro América con mento todas las cuestiones que existano puedan surgir entre las repúblicas signatarias por asuntos de límite, por otra causa que pudiera suscitar o haya suscitado discusiones o disparidad entre ellos. La conferencia preliminar de plenipotenciarids de que trata la cláusula quinta establecerá la forma y la constitución de estos arbitramentos. Se exceptúa de las estipulaciones contenidas en la presente cláusula la cuestión de limit tes entre Honduras y Nicaragua sobre la cual cada una de las partes interesadas se reserva el derecho de mantener

> Octavo: En el deseo de que el bene ficio del aseguramiento de la paz que se desprenda de esta conferencia sea para toda la América Central, los tres Presidentes contratantes pasarán una invitación a los Presidentes de las Repúblicas de Costa Rica y Guatemala para que se adhieran al presente convenio. La simple notificación de cualquiera de los dos re: teridos presidentes de Costa Rica y Guatemala hagan de haber aceptado este convenio, será suficiente para tenerle co mo suspritor y parte para constancia de todo lo pactado. Firman seis de un temor asistidos por sus respectivos Secretarios de Estadó en el Despacho de Refaciones Exteriores, y acompañados por los mencionados Exmos. señores Ministros de los Estados Unidos de América en Nicaragua Honduras y el Salvador

Diego M. Chamorro Presidente de Nicaragua.

> Jorge Meléndez Presidente de El Salvador

R. López Gutiérrez, Presidente de Honduras

John J. Ramer, Ministro de los Estados Unidos en Nicaragua.

#### Montgomery Schuyler, Ministro de los Estados Unidos en El Salvador. Carlos Cuadra Pasos, Ministro de Relaciones Exteriores de Nicaragua. Arturo R. Avila, Ministro de Relaciones Exteriores de El Salvador.

Estados Unidos en Honduras.

Franklin E. Morales, Ministro de los

Salvador F. Huezo, Ministro de Relaciones Exteriores de Honduras.

Para facilitar a nuestros lectores la inteligencia de las cláusulas segunda y tercera del anterior tratado del Tacoma, copiamos a continuación los articulos 16 y 17 del Tratado General de Paz y Amistad suscrito por los cinco paises de Centro América en Washing ton el 20 de diciembre de 1907.

Ese tratado fue suscrito por los plenipotenciarios siguientes:

Honduras: don Policarpo Bonilla, Dr. don Angel Ugarte y don E. Constanti no Fiallos.

Costa Rica: don Luis Anderson y don Joaquin Bernardo Calvo.

Guatemala: don Antonio Batres lauregui, Dr. don Luis Toledo Herrarte y don Victor Sanchez Ocaña.

Nicaragua: Dr. don José Madriz y don Lnis F: Corea.

El Salvador: don Salvador Gallegos, Dr. don Salvador Rodriguez González y don Federico Mejia.

Articulo XVI: Deseando prevenir una de las causas más frecuentes de trastornos en las repúblicas, los gobiernos contratantes no permitirán que los cabecillas o jefes principales de las emigraciones politicas, ni sus agentes, residan en los departamentos fronterizos a los países cuya paz pudieran perturbar.

Los que estuvieren actualmente establecidos de una manera fija en un departamento fronterizo podrán permane cer en el lugar de su residencia bajo la inmediata vigilancia del gobierno asilador. Pero desde el momento en que llegaron a canstituir peligro para el orden serán incluidos en la regla del inciso precedente.

Articulo XVII: Toda persona, cual quiera que sea su nacionalidad que, dentro del territorio de una de las partes contratantes iniciare o fomentare trabajos revolucionarios contra alguna de las otras, serà inmediatamente concentrada a la capital de la república donde la sometera a juicio con arreglo a la lev.

### Carreras de caballos

El domingo a las 9 a. m. corre ran en la Sabana el Day Light de don José Maria Macaya y el Vena: do propiedad de don Eduardo Pin to h.

Dadas las buenas condiciones de ambos caballos se han cruzado varias apuestas.

### Regresa de París

Después de una larga ausencia regresó de Paris la estimable dama doña Odilie Mangel de Bremaud, quien trae un surtido completo en vestidos, abrigos, sombreros, ador' nos, etc., todo a la última moda parisiense.

Se complace el DIARIO DEL Co. MERCIO en saludarla.

### conflicto petrolero debe solucionarse Son muchas las pérdidas que ocasiona ese silencio

Con motivo de las nuevas maquina rias importadas al país por la "Costa Rica Oil Corporation" y que fueron destinadas a los campos de Cahuita en cuya zona petrolifera parece se emprenderán otras actividades, se dice de una manera veridica que el Gobierno está obligado a deslindar responsabilidades, garantizando a la Compañía en una forma amplia, para que esta pueda intensificar los trabajos que con toda actividad ha de emprender en aquellas

La Compañía desea y tiene el propósito de acometer una labor efectiva au mentando el número de taladros invirtiendo nuevo capital, pero precisa que ese punto nebuloso que aún está indefinido se resuelva en un sentido u otro.

Esta situación no puede continuar más tiempo en la forma en que la han dejado, y por el mismo beneficio del pais, - pues son muchos los intereses invertidos en ese negocio-debe dársele una solución por medio de un arreglo entre ambas partes, a fin de que desaparezcan las diferencias de criterio que obstaculizan el éxito que trata de aco meterse, y que pueda llegarse a un fin practico.

Si es que existen intereses de otros competidores que adversan esta concesión Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

### Ayer nes visitaron los alumnos del IV Grado de la Escuela del Pacífico

Ayer en la mañana recibimos una grata visita que mucho agradecemos. La de la distinguida profesora doña Josefi. na de Huertas y la de sus alumnos, los niños del IV Grado de la Escuela del Pacifico.

Deseaban conocer nuestros talleres que con gusto pusimos a sus órdenes Los niños, todos muy amables y correctos demostraron mucha atención en las indicaciones de su profesora.

Muy bien impresionados quedaron al ver trabajando a nuestros compañeres de labores, los cajistas, ese grupo de diligentes obreros que con su esfuerzo colaboran en la tarea del diarismo.

Para toda la casa fuè un gusto reci, bir la agradable visita.

presión contra ella, que se deslinden las cosas resolviendo la crisis actual que perjudica directamente a cuantiosos intereses de particulares nacionales que estan intimamente vinculados con esta

## El caso de la Compañía Amplificadora

Se nos ha rogado hacer la siguiente aclaración: La Compañía Amplificadors de que se han ocupado los periódicos no se relaciona con la acreditada Artistic Portrait and Frame Co., que dignamente representa en esta capital los señores Borrasé & Rovira.

### Audición musical

### en memoria de Edward G'ive

Ayer a las 2-p. m. se efectuó en el salon de actos del Liceo de de Costa Rica una audición mu' sical a la memoria del célebre com positor noruego Edward Grive. Dicha audición fue organizada por la escuela de música Santa Cecilia que dirige el apreciable caballero don Jose Joaquin Vargas Calvo.

### Lancha "ALVA"

Saldrá para Bocas del Toro el 31 del corriente mes llevando carga y pasajeros, sujeto a cambio sin previo aviso. - Para informes entenderse con los señores

FELIPE J. ALVARADO & Co.

SAN JOSE Y LIMON

### Francia no es imperialista Declaraciones del Embajador

Unidos en Alemania, Mr. James W. Gerard, en un srticulo que aparece con su firma en "The London Sun day Expresse, describe las impresiones de la primera visita que ha hecho a Europa desde que terminó la tra enemiga hereditaria. guerra. Hé'as aquí:

tierra extraña: el peligro de criticar o aconsejar al pais en que se encuentra y el peligro de querer apadel país de que es orlundo.

describo como me parece. Además riales. escribiré sobre otro pais, no sobre Ingleterra.

pa desde que sali de A'emania en el mes de febrero de 1917 y acabo de pasar cinco semanas en Francia.

cruzaron el Paso de Calais. Hablé con mucha de las grandes personalidades del dia ... el presidente Millerand, el primer ministro Poincaré, el Mariscal Foch, los generales Weygand y Buat y otros muchos france. ses prominentes en la politca y la creo que está inalterablemente opues

Francia no es imperal sta. Antes de llegar, confieso había pintado, en articulos y discursos, una Francia con tendencias hacia la idea napoleónica, una Francia arrodillada ante el cuadro de Delacroix que representa a Napoleón desmoronando las paredes de su tumba.

Los franceses quieren paz. El mauna aventura peligrosa.

delegación francesa recibió instruc clones para hablar de un número mayor de submarinos, pero ello fué ran sólo una amenaza contra Inglaterra, una amenaza que la gran mayoría de la población lamenta. No ca ceden.

marca contratada.

bir.

-El exembridor de los Estados representa la opinión pública de

Desgraciadamente e lo dió lugar a un espíritu de animosidad en Ingla terra. Muchos ingleses me han dicho: - D:spués de todo Francia es nues.

Esto is precisamente lo que, a "Dos peligros se presentan a un muchos de nosotros, que luchamos extranjero que escribe o habla en en los Estados Unidos por la Liga de Naciones, nos hace hoy cavilar y pensar que, despues de todo, quien sabe si es realmente m jor recer como prototipo de la opinión que los Estados Unidos queden allá, retirados tras tres mil millas de agua Y así, al escribir cerca de la opi- fria y dejar que Europa se remoje nion americans, hago constar que la en sus odios y venganzas inmemo-

Por lo menos que las naciones civilizadas se declaren por la paz. Sus Esta es mi primera visita a Euro. Intereses fundamentales son los mis-

Si se declarase en Asia o Africa una guerra santa contra los brita-Existe alli un sentimiento profun- nicos, todo el imperio galo africano do de gratitud para los aliados que se hundiría en el mar. Una inva. sión de Francia por las huestes del terror rejo, dirigidas y provistas con municiones por Alemania, no se detendría en el flioral francés del Paso de Calais!

Y a ese terror rojo es a lo que to el pueblo de los Estados Unidos. Nosotros los demócratas americanos, apoyamos sin vacilar a nuestro presidente y a nuestro imp vido secretario de Estado, por rehusarse a tender la mano de la amistad internscional a esos asesinos que no reconocen las obligaciones comunes a todas las naciones civilizadas.

Huelga decir que me satisface esriscal Foch me dijo:-La guerra es tar una vez más en Inglaterra. Qui zas algún día, si se me presenta Cierto es que en Washington la vuestros hombres públicos, escriba mis impresiones de esta isla y del pueblo ing'és, de quien el ex kaiver me dijo en cierta ocasión:-La en trada de los ingleses desvanecen nuestras esperanzas en la guerra... Nun.

### Sobre la guiebra del Sr. Frank Maduro

El 28 del corriente mes se verl ficará en Limón, la Junta General de screedores para resolver definitivamente sobre el arreglo propuesto por los siñores O' Donell gerentes de la Costa Rica Comisión.

Tambien se tratará in dicha Junta sobre la ca ificación de crédito.



#### Gabinete Optico Eléctrico del Dr. ELIAS BLANCO

Especialista en errores de refracción de la vista

Contiguo a la Botica Americana Frente al Siglo Nuevo

### La Conferencia del Tacoma nuestro Gobierno

AEROGRAMA

A bordo del "Tacoma", agosto 20

A Presidente de Costa Rica

San José

Hoy hemos firmado a bordo del "Tacoma" el Convenio que asegurará la paz efectiva entre nuestros pueblos. Clásula de ese Convenio es pedir a V. E. que se athiera a él para que sean comunes a todo Centro América los beneficios que nosotros esperamos.

Aprovecho la ocasión para- manifestar a V. E. nuestro vehemente deseo de cada dia crezcan la amistad y el afecto entre nuestros pueblos y la cordialidad entre sus Gobiernos.

JORGE MELÉNDEZ. - RAFAEL LÓPEZ GUTIÉRREZ.—DIEGO M. CHAMORRO

#### TELEGRAMA

Exemos. Señores

D. Jorge Meléndez, San Salvador D. Diego Manuel Chamorro, Ma nagua, y General don Rafael López Gutiérrez, Tegucigalpa.

Recibí la atenta comunicación cablegráfica de Su Excelencia en que se sirve comunicarme que a borbo del Tacoma ha firmado un Conve nio que asegura la paz efectiva entre los pueblos de El Salvador, Honduras y N caragua, y se sirve pedirme Su Excelencia que adhiera a él para que sean comunes a todo Centro Arrérica los beneficios que los Altos firmantes esperan. Desco ansioso concer el texto de dicho Convenio y mientras tanto repito a Su Excelencia mi deseo vehemente de que se hayan arregiado de una vez toda clase de diferencias entre los Go. blernos y pueblos centroamericanos.

Aprovecho la ocasión para renovar a Su Excelencia la fraternal expresión de simpatia con que meaus. cribo de Su Excelencia muy atento y seguro servidor.

JULIO ACOSTA

### Cuando diga "La Casa"

ria y loza.

Avenida Central Este.

Desde Madrid

## Inauguración de la Estatua de Alfouso XII LAS VERBENAS

En el pacifico Retiro se ha inau gurado el monumento a A fonso XII, que empezó a construirse hace treinta y siete años. El R tiro, parque de enamorados, de soñadores, de neurasténicos, de estudiosos, se vió asaltado por el ejército, por la realeza y por la policromia de los uniformes oficiales. Todo-hay que decirleera oficial durante el acto de la inauguración, al que asistimos, ocupando un rinconcito en la tribuna de la

El lujo de precausiones, el cerco que pusieron al parque de Mairid guardias y agentes, privó al especráculo de todo carácter popular. La presencia del rey, de las autoridades del cuerpo diplomático, dieron so lemnidad a la ceremonia. Pero nada más que solemnidad. Faito otra cosa. Un ambiente de simpatía, de entusiasmo....

Cuando el señor Sánchez Guerra pronunciaba, como priner Ministro, el obligado discurso de rúbrica, los ojos de la reina madre, anciana bondadosa se llenaron de lágrimas. Y acaso esa nota que para muchos pasó inadvertida, fue lo único intereresante en la "solemne ceremonia". ¡El dolor de la viuda! Nada más. Porque la estatua de Alfonso XII ha quedado-no lo dudemos-emplazada en el Retiro, con mayúscula y con minúscula. En el retiro. No la asiste en su soledad, el latido vificador del alma nacional. Está sola. Mirándose en las aguas de un estanque muerto, que no vibra nunca ni se enfurece jamás. Cuando centenares de españoles esián dando su sangre en Marruecos, y palpite, viva todavis, la tragedia de Monte Arruit, la consagración de Alfonso XII, el pacificador, no a parecido a muchos oportuna, pero si discreta. Ha sido una consagración oficial. Y, lo oficial no es, precisamente, lo nacional. Casi siempre, es lo contrario.

La actitud del conde de Romanones, ante los movimientos políticos y las rábalas al uso, continú i indefinida. El conde de Romanones no está dentro de la concentración liberal que preside el marqués de Alhucemas, pero no ha hecho, tampoco, ninguna declaración conservadora, ni ha combatido las tendencias del programa expuesto y defendido, en di

versas reuniones, por los prohombres de la concentración.

Hace pocos dias, en el Paseo de Recoletos, y en el puesto Instalado por la condesa de Romanones, con motivo de la fiesta de la flor, pudimos, de paso, cambiar varias palabras con el conde. Pocas, para hacer sfirmaciones le cierta indole. Bastantes, para afirmar que el inquieto político no está, como sostienen muchos, desengañado ni aburrido. Ni al apreciar los problemas actuales reacciona en conservador, ni creemos que haya perdido, ni siquiera se hayan entibiado, sus convicciones liberales.

No vale conj turas. Todos los cálculos, se hal arian expuestos a error. No sabe nadie lo que va a pasar andando el tiempo, en las esferas políticas de España. La frase de Silvels, "imperiosas vacaciones del estio", ha tenido y tiene en España indudable realidad. Y en visperas de esas vacaciones, y apremiados por la necesidad de saprobar unos presupuestos, toda crisis política parece imposible. Más imposible, si cabe, un cambio de situación. La regia prerrogativa no se halla expedita.

Cuando las vacaciones transcurran y la situación económica se legalice, ya será otra cosa. Ven drán, entonces. los liberales. Y, a nuestro julcio, los hombres de la concentración. ¿Y Romanones? He ahí la Incógnila.

Pero, ¿puede algule n afirmar, que durante los meses venideros, en cualquiera de las playas de moda, Romanones y Alhucemas, no llegaran a un acuerdo?

Ya empiezan las verbenas. Se ha celebrado este año la del barrio de la Princesa. Pronto empezará la de San Antonio. Y el bulliclo madrileño prenderá una nota de alegría y de color, en la gran urbe.

Pero, jay!, las verbenas son algo típico, españolísimo, de sabor tradicional. Merecen una crónica aparte. Esperemos unos días, y cuando vibren los organillos, y vibren al sol los mantones de Manila, si margen de las verbenas, escribiremos para los lectores de América, algunas li-

JOSÉ DE LAS CASAS PÉRÉZ Madrid, julio de 1922.



### LIBRERIA ESPAÑOLA María v. de Lines

Con \$ 10.00

puede Ud. obtener una

Máquina de Escribir de las mejores marcas

bir RECONSTRUIDAS, EXACTAMENTE COMO

LAS NUEVAS. El Club consta de cien socios. Cada

uno coriza DIEZ COLONES semanalmente. Cade

semana se obsequiará por sorteo una máquina entre los

cien socios. El favorecido queda libre de todo pago sub-

siguiente y obtiene una máquina de escribir de la

favorecido recibirá asímismo una máquina de escri-

Regalamos todos los domingos una

Máquina de Escribir de la marca que más le agrade

J. F. Forero & Co.

Agen'e en Limón: Víctor Manuel Salazar.

Banquero Depositriao: BASILEO ACUÑA

Agente en Puntarenas; Francisco Luis Enríquez.

25 varas al Oeste del Hotel F ancés

El socio que haya cotizado treinta cuotas sin ser

Hágase socio de los Clubs de Máquinas de Escri-

Utiles para escuelas a los precios más bajos de plaza. Háganos sus pedidos y quedará satisfecho. - San José. -Apartado 314. — Sucursal en Cartago

## BLENORRAGIA, URETRITIS, CISTITIS

y afecciones de las VIAS URINARIAS Curadas por la "EUMICT

8 a 12 Cápsulas al día. - Todas Farmacias. D" M. LEPRINCE, 62, Rue de la Tour, PARIS (XVI\*).

Representantes en Centro América: J. Pauly y Co .- Agentes en Costa Rica: Sasso Nnos.

Ha dicho el nombre del establecimiento único en el país en cristale.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

JAIME CARRANZA

MISAEL JIMENEZ M. REPRESENTANTE

75 varas al Norte de la Iglesia del Carmen - San José, C. R. Teléfono 835 - Apartado 136

FRANK S. BETS Co.

HAMMOND, INDIANA

OFRECE: A los Médicos, Dentistas, Veterinatios, Electro terapeutas, equipos completos para oficinas, hospitales, clinicas y gabinetes electroterapéuticos.

A las Farmacias: Productos para farmacéuticos, drogas y otras especialidades - Vea catálogos en la oficina de

## Una banda de falsificadores de billetes es cazada en Nueva York

### Créese que han pasado los criminales gran cantidad de billete falso en el comercio

agentes del servicio secreto, refor y Newark, encuéntrase dedicado a dar caza a una banda de falsificadores que se cree está compuesta por más de veinte hembres y ha pasado en el curso de los últimos meses millares de billetes de banco falsos, de todas denominaciones, desde \$ 1.00 hasta 100 00: por una cantidad respetable y que comienza a alarmar al comerclo de esta ciudad.

nes y se supone que todos los detenides pertenecen a la cuadrilla de falsificadores. No obstante, como no se encontró en poder de ninguno de ellos billete falso alguno y se desconoce el lugar donde funciona el taller en que con gran rapidez falsificadores desde hace varios meses.

New York-Un nutrido grupo de se imprimen los billetes ilegítimos prosiguese la caza de los criminales zados por detectives de New York en tres estados distintos. Se concede gran importancia a esta cuadrilla.

El capitán John S. Tucker, del servicio secreto, declaró ayer que en su concepto, el dinero falso se encuentra guardado en una caja de seguridad y que el taller funciona en una guarida de New Jersey o New York

Los detenidos fueron arrestados Hanse hecho ya ocho aprehensio- en New York, Brooklyn, Bay Ridge y Newark. Encontráronse en su poder planchas que se cree se emplea. ban en la impresión de los billetes espureos,

Asegúrase que los agentes del servicio secreto siguen la pista a los

### Intensificación de las relacianes comerciales de Argentina y Japon

El Ministro de Relaciones Exteriores de la Argentina, señor Pueyrredón, ha venido ocupándose estos dias de la intensificación de las rela. ciones comerciales con el Japón, celebrando algunas entrevistas con varios miembros de la legación japonesa en esta capital.

Ha producido excelente efecto en los círculos comerciales el propósito que se atribuye al gobierno japonés de establecer lineas de navegación entre los puertos japoneses y los del Río de la Para, a cuyo servicio - se destinarán vapores rápidos que efectuarán la travesia en cuarenta

> Fábrica de Jabones y Velas de Esperma

TELEFONO No. 100 JESUS MARIA CASTRO V. PLAZA VIQUEZ - SAN JOSE

### Pabellon francés en la exposición de Rio Janeiro

Rio Janeiro.-En el pabellón francés de la exposición universal, que está casi terminado, ha tenido lugar un almuerzo ofrecido por el ministro de Francia en el Brasil, al cual han - asistido representantes del gobierno, las autoridades de Río de Janeiro y numerosos miembros del cuerpo di plomático.

> Quong Tai Chong & Co. (JACOBO SANCHEZ)

Importadores y Exportadores PUNTARENAS C. R.

### Nuevo armamento para la Infanteria de Argentina

BUENOS AIRES. - De acuerdo con los regiamentos tácticos que se han puesto en vigor en el corriente año en las tropas de infanteria, los cuatro regimientos de esta arma, per' tenecientes a la primera división del ejército, comenzarán a recibir en breve del arsenal de guerra, el nuevo armamento que de conformidad con aquellos, deberán utilizar.

Se trata, entre otras modificaciones. de fusiles automáticos, con lo que se da a las compañías del arma citada, mayor eficacia por el aumento compañía, adlestrándose en su ma-

### Gacetilla social

Con los pasteles y tosteles de la fábrica de don Moisés Artavia, podra Ud. satisfacer el gusto de su novia. No olvide que son los preferidos por todos.

Hable al teléfono 269



LA MEJOR MARCA DEL PAIS La más alta novedad en calzado para señoras y caballeros. Renovación constante de

Avenida Central Este Contiguo a la Botica de Marlano Jiménez. Apartado No. 890

### Un rabi de Chicago que sigue las huellas de Matusalen

El rabí Salomón Milles, de Chicago cuenta 105 años de edad, pero no quiere que su esposa lo sepa.

Cree que solo tengo noventa años -dijo reclentemente al ser entrevistado, - cuando se supo que el era el vecino de Chicago que más años se llevaba a cuestas.

El rabi Milles tiene reputación de un Salomón Moderno en los barrios judios de la metrópoli. A pesar de que ya no labora en las sinagogas, continúa activo todavía y a él recu rren infinidad de parejas israelitas que desean casarse.

Ha tenido 18 hijos, de los cuales viven ocho.

El rabi Milles cree que llegará à los doscientos sños. Nació en Mohilev, provincia de Podol, Rusia. Dice que recuerda haber visto al zar Nicolás I, ochenta y dos años ha.

### PIDA Vermicida ASTOR

en las Boticas la "Española" y la "Violeta" de ASTORGA Hnos.

que esas nuevas armas serán distribuidas en una clerta cantidad por en la intensidad de juego. Sábe se nejo al personal de conscriptos.

### De Cinco Esquinas

Enfermo

El apreciable caballero don Guillermo Nirzhen, famoso cervecero de la fábrica Traube, guarda cama hace sus diss. Importantes miembros de la Colonia Alemana le visitan.

Hacemos votos por su mejoría.

#### Hogar de plácemes

Un precloso chiquitin vino a aumentar la estimable familia Gómiz

Enviamos a los padres nuestro parabién y deseamos al recién nacido toda felicidad.

#### Estimable viajero

Para España partió el apreciable joven don Paquito Pereira, hijo del respetable anciano don Pedro Perel, ra. Va a radicarse otra vez en su tierra al lado de su estimable madre. Buen visje le deseamos y que

Caminos

arribe blen a las costas españolas.

El arreglo de caminos iba muy adelantado pero desgraciadamente pronto se detuvieron, dando por arreglado solo la mitad de la calle Central o sea desde la entrada al Patio Amon hasta la cuesta frente a la pulpería, "Puerto Arturo"; advirtiendo que solo arreglaron media calle. Seria bueno no descuidar esta calle porque en realidad presta mucho servicio y para el tráfico de autos es muy interesante.

A propósito, seria bueno que la Municipalidad de Tibás gestionara con la empresa Alvarado o con la Municipalidad de San José para la colocación de dos focos más en esta calle o sea uno frente a la herrería de don Guillermo Lutz y otro proplamente frente la casa de don Carlos Arias, en media cuesta. El pueblo se lo desea y bien se lo merece. Ojalá la Sra. Municipalidad no ponga oídos de mercader y atienda lo que va en adelanto del vecindario.

#### De aplaudir

Digna de nplaudir la labor del renombrado comerciante don Francis co Umaña que después de estar tanto ilempo detrás del mostrador, se hechó afuera pero con bastante provecho para el pueblo, pues en poco tiempo ha construído tres casas para habitaciones, una hermosa casa para habitar él y familia, otras dos para alqullar. Así debleran hacer todos los que tienen dinero, hacer casas para así aminorar la crisis del inquilinato. Blen por don Chico. Sigan el ejemplo otros señores de gurbia y los dueños de lotes abandonados, que ni los siembran ni construyen,

Bien que esto se hace por negocio, pero también va en provecho y adelanto del pueblo.

#### Llamadita

A la Municipalidad para que re cuerde que cuando hicieron el contrato con la Compañía Alvarado para pasar los alambres por nuestras calies se comprometieron a poner bom bl!las en tod s las esquinas, lo hicieron y después que se les ocurrió a la Compañía quitar los arcos y las bombillas no se pudieron volver a colocar y a estas horas el pueblo permanece a obscuras.

Vea eso Sra. Municipalidad.

Corresponsal

#### "LA FLORESTA"

Fábricade Cacao, Café Molido y Cigarrillos marca "La Floresta" Renovación constante de abarrotes y mer. Rudesindo Montero C. Cuesta de Moras - Avenida Central Ests-

Almacén de Tejidos y Abarrotes

clase - Escobas para patio, extrangeros

Cigarrillos «Susini». - Puros habanas "y

PAGES & Cía Tabaco Iztepeque. - Loza de Toda

Jamaica. Pinturas, Aceite, Aguarrás.

# El Caballero del Verde Gabán contesta à la Espada de Damocles

preguntas que me hizo el cultísimo y bien intencionado autor de este seudonimo; - en La Tribuna del 11 de agosto v cuvas preguntas son las siguientes:

1. Por qué sería que a un señor llamado Belisario González le enmudecieron los "sabios" y precabidos ediles de esta época?"

Debo decir en honor a la verdad que no me explico como califican al amigo Belisario de haberse enmudecido con la actual Municipalidad; máxime teniendo en cuenta que este joven no dió un plumazo en contra del actual Ayuntamiento; si tal cosa hubiere hecho, jamás les habría aceptado un empleo, porque su dignidad se lo impone.

2. "Seria que a esta Municipalidad nada hay que señalarle, como lo hacía con los ediles Ardón y Calvo, por

especialidad?"

Si el señor González atacó por espe cialidad a Ardón fue simplemente porque debido a mociones de este señor se suspendieron las subvenciones a la Gota de Leche; y a las becas creadas para los alumnos sumamente pobres de diferentes cantones - y otras cosas por el estilo-si el señor articulista se em peña en aseverar que la campaña ante" rior en contra de este señor, fue per sonalista, se verá Belisario en el caso de publicar las actas integras donde ponen de manifiesto su innoble labor en la Municipalidad; y conste que al señor Calvo no lo atacó con especialidad, sino cuando el, en carácter de periodista, aludió en un periódico a los que censuraban a la Municipalidad an terior, calificándolos de incapacitados moralmente, y como el señor González es persona honorable se mostró aludido con el ataque de Calvo y le dirigió un artículo en La Tarde, pero no refiriéndose a cuestiones personalistas; queda entendido el lector el por qué de estos ataques especiales que hizo referencia la - filosofa y desconocida "Espada de Dámo-

3. ¿Cree Ud. que puede ser municipe un individuo sin bienes, sin rentas y sin oficio ni profesión? Yo entiendo que sin poseer alguna de todas estas condiciones, no puede ejercer-ninguna personael cargo de municipe - pero, como esta pregunta es maliciosa sirvase decirme si en la actualidad hay algún municipe que no reuna siquiera una sola condición de las indicadas por Ud.

4. Qué de nuevo, o qué, que valga la pena ha hecho esta triste Municipalidad con respecto a luz eléctrica, a mercado o a economia local? Podría Ud. citarnie los acuerdos que la salven?

Yo creo que a un criterio sensato no le pasa inadvertido; que con una inmensa deuda que dejaran los múnicipes anteriores, podrían éstos haber econo mía local; con respecto a los acuerdos que me solicita con mucho gusto se los cito, y para muestra: tenga la amabilidad de pasar a revisar el libro de actas del Ayuntamiento; y leerá las sesiones verificadas el 26 de julio de 1922, ar ticulo IX, folio 279 y la del 2 de agos to dei mismo año, artículo X, folio 274, etc., etc; con estas sesiones se persuade. que en ellas se acordó: la construcción del mercado; si no se ha procedido a realizarla es debido a los desbarajustes monetarios que indique al principio de esta respuesta. ¿Es positivo esto o no? En lo concerniente a la nueva planta eléctrica, también con placer citaré el acuerdo tomado en la sesión celebrada (por la Municipalidad) el 19 de julio del corriente año, artículo IV, folio 259 en la cual se acordó proceder a movilizar los trabajos de dicha planta. ¿Podria creer Ud. que en 8 meses que tie ne de regir esta nueva Municipalidad, les seria posible construir el mercado y llevar a cabo la instalación de la planta? Tenga paciencia conmigo, y critique a su debido tiempo.

5. "El señor a que me refiero seña" laba y gritaba por unos tales excusados para servicio público. ¿Cree usted que ha hecho bien González en guar dar silencio y dejar pasar estas faltas que señaló por manía o por figurar a la Municipalidad que salió?"

Ciertamente González abominó de que la Municipalidad acordara cobrar un colón sobre el impuesto del servicio de cañeria, ofreciendo interesarse por la construcción de los excusados

Con mucho gusto contesto a las gratuitos, y durante los dos años de administración no llevaron a cabo esa obra; ¿En realidad tendrian la intención de aconsejar a la Junta patriótica efectuar dicha obrar Qué prefiere usted, pagar un colon mensual por la construcción de un inodoro en perfecto buen estado de higienización? como los está haciendo el activo y bien intencionado empresario don Ramón Muñoz? O esperar que durante dos años le hagan uno gratuitamente pero de boquilla?

6. "¿No seria digno de reconocer a los que salieron, la composición de las calles, macadamización de algunas de ellas, el principio del nuevo kiosco, la higienización moral y material de la ciudad"?

Por el buen nombre de ellos, no deberia usted pensar siquiera hacer esta pregunta, porque hay que tomar en consideración que las calles que macadamizaron, fueron unicamente donde tenian sus propiedades, y las demás calles son las que desempedraron esos mismos municipes, ocho días antes de salir, porque en ellas no tenían casas ubicadas; ¿El principio del trabajo del kiosco? no recuerda que lo comenzaron con una semana también antes de abandonar sus sillones municipales; y con sólo un albañil que se llama Maximino Aguilar. ¿Podria decirme usted Espada de Damócles, si es, un defensor sincero de ellos á que obedece que no comenzaran la construcción del referido kiosco, por lo menos con un año de anticipación? pues precisamente quiero demostrarle que en el poco tiem po que tienen estos "ediles de nombrados se debe a ellos la macadamización de las calles indicadas, los trabajos del cementerio y de la Agonia y la terminación del templo de la música. Será este adelanto moral y material digno de tomarse en cuenta llevado a cabo por los pulcros municipes que usted asechabajo solapa? No amigo no sea apasionadol, jo será efectos de la compra que hicieron con emplear a Belisario.

7. "Quisiera usted decirme, y perdone mis preguntas, que se las hago por que veo en su pluma in erés marcado por la defensa general. ¿Ve usted justo que por caprichos o por meras vengan zas se escriba en contra de una Corpo ración, señalándole sus faltas, y cuando entra la nueva Municipalidad por un puesto o por algo se guarde silencio y

se eche candado"?

A propósito de preguntas y por la malicia que encierra esta última, pláce me manifestarle que Belisario González nunca en particular tuvo enemistades, con ninguno de ellos, desde luego, no tenia que saciar venganzas personales, con los municipes en referencia; si los atacó fué en su vida pública, porque todos tenemos derecho de atacarla, sin descender al personalismo; pero no olvide que usted manifiesta que señalo fal tas; entonces no fueron muy cumplidos como me los pintó al principio.

Que por un puesto se guarde silencio? Esta, precisamente es muy capcio! sa; pero sin embargo indique a Belisa. rio en que consiste ese silencio, Estan cometiendo desatinos los municipes? Dios mio que hacemos! quién los de nuncial usted que tiembla como un co nejo para firmar con su legitimo nombre, cuando realmente se necesita; y Belisario vendido a la Municipalidad y el Caballero de la Triste Figura... no le tlara auxilio con su lanza a la filosofica Espada de Damocles. Ay Dios eterno! que hace mos con los municipes que van al "trote" y no atienden el llamamiento de Damocles... he contestado sus VII preguntas, y permitame que en el próximo número del DIARIO DEL COMERCIO le haga a usted unas,

EL CABALLERO DEL VERDE GABAN



IMITADA POR TODOS

CERVEZA TRAUBE

IGUALADA Por NINGUNO

# GERVASIO JOSE ARTIGAS

Como divina estrella del patrio ria y de redención sue el heroe de te combate bien desigual por c'er che del abandono, en que sólo la allá, en las amargas soledades del bandera diáfana de la República ron sobre las mansas riberas del Oriental del Uruguay. Los vientos Rio Negro y el Uruguay, "el pueblo libre de los orientales"

tismo, brilla en este amanecer, la alegres de la serrania la encumbran y juegan con sus nitidos colores, que recuerdan la transparente beque, en ésta fecha conmemora el dia inicial de su independencia, jurada el 25 de Agosto de 1825 en la solariega casa de palmas de los representanțes, reunidos en la Villa de la Florida para declarar "irritos, nulos y disueltos para siempre todos los actos de incorporación, aclamaciones y juramentos arrancados a los pueblos de la Provincia Oriental por los intrusos poderosos de Portugal y Brasil", "protes tando el derecho que asiste a la Nación Uruguaya para proclamarse libre e independiente, con pleno poder para darse la forma de gobierno que estime conveniente."

Acto que dictó el patriotismo de los Próceres Joaquin Suárez, Manuel Calleras, Atanasio Lápido, Gabriel Pereira y demás miembros Junta Provisoria de la Banda Orien tal, bajo la presidencia de aquel Benemérito apóstol del Evangelio y de la libertad que se llamó Fray Juan de la Rabla; que con gesto bravo dijeron al mundo, el nacimiento de la nacionalidad uruguaya, que florecen en el conjunto de los paises de América, con las más ricas preseas del honor, de la cultura y de la grandeza.

inmensa trascendencia de esta fiesta del patriotismo uruguayo, sin decir también nuestra frase de elogio sencillo a aquel hombre singu' lar, alrededor del cual se formó la patria gloriosa de los orientales: Jervasio José Artigas, que es sin duda alguna el héroe representativo de aquella democracia el emblema invariable del sacrificio y del amor, que es el fundador magnáni\* mo de aquella tierra de promisión, que al constante y fecundo esfuerzo de su civismo, ha sabido colocarse entre las avanzadas del progreso de esta familia de pueblos

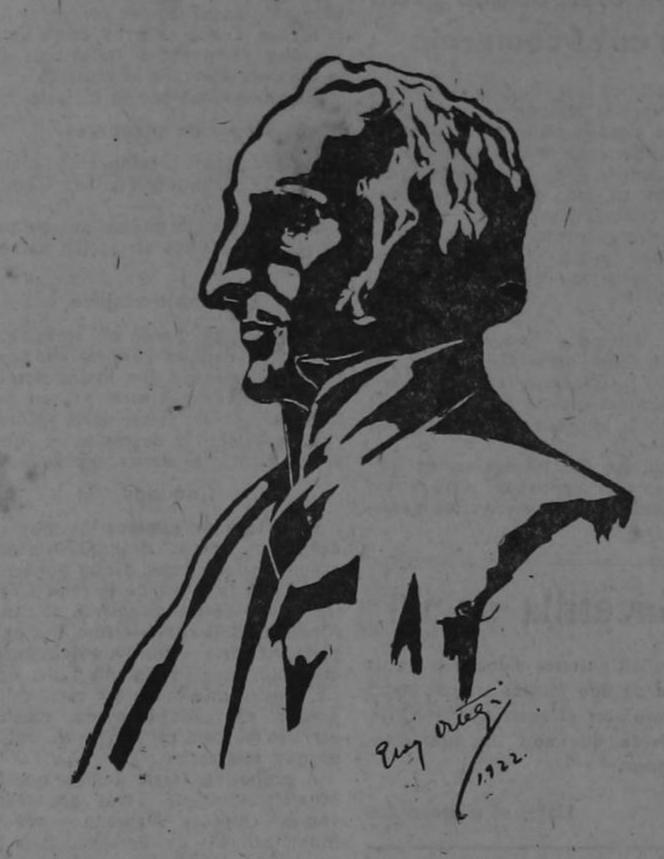
Por eso, en esta fecha de glorio sa rememoración histórica, el mun do la saluda; en tanto la sombra bienhechora del "Padre y Protector", sonrie al contemplar desde la costas argentinas, donde se formainmortalidad, el triunfo de su obra ra y armara la expedición libertagigante, alcanzado mediante el sa- dora de los "Treintaitrés". crificio cruento y doloroso de doce años de tempestad asoladora, de gados soldados, la capitaneaba Juan guerras trágicas y bárbaras en las Antonio Lavalleja, hombre proque no se sabe qué admirar más, si visto de un carácter superior, por la noble hidalguia de los rústicos su convicción férrea y por su arrojo patriotas de Artigas, o la fe inco- trágico en el fragor del combate rruptible del Procer indomable y empeñado. El juramento arrancado heroico que soñó fundar una pa- a sus compañeros de cruzada, intria libre y única, absolutamente mediatamente después de haber soberana, y que, para alcanzarlo no pisado el suelo patrio-que es remiró sacrificios ni poderes; solo liquia inmarcesible- prueba este miró a los pueblos para congre- acerto señalado. Con la bandera garlos en torno suvo.

estas luchas formidables que crea to, hubo de experimentar los más visión de la Patria iba con él, la exilio, en la tierra sombria de Gas.

Y los campos sagrados de Las Piedras, San José, Hervidero, Gua-Ileza del cielo de la patria gaucha vabos, Santa Maria y el sitio de Montevideo, son páginas de oro y de sangre tasadas en horas de su' premo holocausto, por las falanges guerrilleras y nomadas, de los gau' chos de Artigas; que desde 1810 luchaban en rasa pelea montañes. ca, por los fueros de la libertad de un pueblo que lloraba como un pais de esclavos, y él, Artigas, el Padre y Protector de los indios recogió aquel lloro, y en la sal de aquellas lágrimas templó su espada de la que brotaron los rayos de su su cólera y los colores de una ban.

> Bandera de paz y de esperanza que amaron con tierna devoción los rústicos y fieros "blandenques" porque de los labios del Protector escuchaçon su elogio, y ellos, los hijos de la selva y de la Pampa, comprendieron cuanto significaba aquel lienzo iluminado con los res' plandores de un nuevo sol, que nimbó de luces la frente serena del Caudillo.

Rara y excepcional figura la de este soldado de la montaña; de su alma combativa y serena surge un ideal y se yergue entonces como los atletas para romper con su ener gia la servidembre de la patria gau' Pero no podemos hablar de la cha que sufre la afrenta de extran. jeras influencias.



Padre y Protector de los Orientales

y este duelo tue a muerte, y en es saje de la selva, sintieron en la no camino de cruces que concluyó

crueles tormentos; sus ojos blan insignia de las lágrimas, porque Su espíritu audaz todo lo reta, cos y tristes acostumbrados al pair fueron muchos los abrojos de este

par Rodriguez Francia.

Pero la Patria con él, la caravana de todo un pueblo que le ama, le sigue con religiosa fidelidad.

Y aqui el Patricio se transfigura en el símbolo de la nacionalidad, en la unidad salvadora, en el espiritu superior a cuyo lado palpita el sentimiento de la República, porque en estas horas de éxodo el viejo león enjaulado representa también el recuerdo épico, el pensamiento, el ejemplo y el ideal magnánimo sañado en su frente elegida.

En esta prisión es en donde se magnifica el héroe, el caudillo y el patricio; en la hora dura en que su pensamiento tempestuoso lucha entre el anhelo de glorias que asoman sus encantos, como un pájaro de alas rojas, y la acción que fracasa ante el rudo y frio mandato del grillete que muerde sus carnes y oprime su corazón; cuando asoman en la lejania; los primeros brotes del deber ciudadano que el Mártir contempla desde los rejas de un lóbrego convento, extrañado de su tierra amada, cargado de años y de miserias.

Pero el dolor que es la llama purificadora que caldea los caracteres, que es la piedra de toque que prueba los quilates de las almas fuertes, de los espíritus superiores; "el dolor que es la sombra que da relieve a los temperamentos altivos y definidos" proyectando sus figuras en el lienzo de los sacrificios admirables, había de trazar también sobre un plano de inmortalidad, la fina y amable silueta de Artigas.

Y el Protector, que funda una patria grande y heróica, que va con él a todas las alturas en prodigiosa carrera, que asciende como una exalación celeste en Las Piedras, en San José, en Hervidero, en Ayni, cuando en medio del caos, aguarda rodeado de sus 'blandenques" el nuevo dia acaso salvador; que asciende con él en el Congreso de abril del año XIII dictando a los · legisladores sus célebres instrucciones, y que asciende en la acción civilizadora que se impuso en medio de los palenques.

Artigas que hizo una Patria, hubo de purificarse en ese crisol de los dolores que sublimiza y en grandece, muriendo allá lejos, solo, triste y melancólico, en medio de los desiertos paraguayos, en los q abria surcos para- sembrar trigo y ganar el pan, después de haberlos abierto hondos y luminosos con la espada para sembrar la democra. cia uruguaya.

Por esto Artigas es grande, es cumbre es emblema, es simbolo.

Saludemos en esta fecha su re cuerdo, que brilla como en medio de un haz de luces esplenderosas.

OLIVERIO NOEL

25 de Agosto de 1922

# El Día del Uruguay

19 de Abril de 1825, después de correr el peligroso albur, se embarcaba en las playas de Agraciada un reducidisimo puñado de intrépidos reivindicadores de la patria oprimida de Artigas. El bloque perenne de una fuerte escuadra de guerra extranjera, hacia dificil la empresa de burlarla en ligeras barquichuelas, como eran las adquiridas, en las

Esta legión de valientes y abnetricolor desplegada, los arengaba Artigas fue el campeón sin igual con voz aplomada, decidida, a la que lucharon. de estas jornadas insignes, del go cruenta lucha que se inicia; y todas,

En la memorable noche del dia movidas por un mismo senti- destreza -inconcebibles, forman miento de deliberación, juran so- capitulo interminable. - A los épilemnemente, "libertarla o morir cos hechos de armas-triunfo tras en la démanda". Hazaña temeraria! triunfo-vino la instalación, en la

Lucha azarosal

grito de [libertad! resonó por do- Universo. quier, y pronto la menguada leel pueblo uruguayo en masa secundando, uniéndose para la pelea. Muchos dias amargos, por los cruentisimos sacrificios que costó a los patriotas uruguayos, sacudir el oprobioso yugo imperialista entronizado por aquel entonces en el

Bien pronto el éxito coronó, con los laureles de la victoria, el esfuerzo denodado de los Orientales. El sitio de Montevideo, habla muy alto del ardor tesonero con rosos.

Las atrevidisimas acciones de

villa de la Florida, bajo ruinoso y En número y medios despro- maltrecho rancho de una Asamblea porcionados con las del aguerrido General compuesta por nobles paenemigo, diéronse, en alma y tricios que proclamaron, jubilosos, cuerpo, al torneo libertario de la la incorporación de la República Banda Oriental. Guerra sin tregua Oriental del Uruguay, al grupo de ni cuartel. Justa, recia, audaz. El los países libres y soberanos del

Esto acaecia, precisamente un gión de los "Treintitrés" era todo 25 de Agosto de 1825, como simbólico corolario a su larga y quizá más accidentada Historia-escrita con sangre heroica-de Hispano América.—

> La patria tan amada-corazón aprisionado por lazos de plata-del Gran Artigas, fundador de la nacionalidad uruguaya, quedaba asi mismo, redimida, a modo de ofrenda inmortal a su memoria preclara.-

... La simiente sabia de sus doctrinas fructificó con brotes pode-

M. O. U.

## A los dueños de Zapatería y Comisariatos

Tengo 160 docenas de pares de ZAPATOS de hombre, mujer y niño que los vendo a la mitad del precio solamente por ocho días.

ESQUINA OPUESTA AL CORREO Donde estuvo el señor Harrison

En la Casa del Doctor Fischel

#### El Dr. ODIO DE GRANDA

ha trasladado su despacho a la casa de doña María Luisa vda. de Casorla, contigua a la Agencia de Comisiones de don Ernesto Ortiz.

HORAS DE CONSULTA: De 10-30 a 11-30 a. .m y de 2 a 4 p. m.

Teléfono No. 857

. El deportista Herediano señor Angelin Bernini, se encuentra muy enfermo desde hace varios días.

Arendlendo una prescripción médica no volverá a jugar foot ball durante algunas semanas. De modo pues, que no tomará parte en el match que se verificará el domingo

### JULIO FABIO UGALDE

HEREDIA, C. R.

Agencias \* Comisiones \* Trabajos \* Cobro de Cuentas de Imprenta

Oficina del Licdo. Bernardo Benavides

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica

# Los debates de Ayer en el Congreso

A las 15 horas se abrió la sesión. Se dió lectura al acta de la sesión anterior.

Revisión del acta

Fernández.-Pide revisión del acta sobre su proyecto de ley de reformas cuya discusión fue suspendida por moción del representante Volio Jorge aprobada en la sesión anterior, y en la que contempló el proponente recabar datos exactos del Ministerio de Hacienda sobre el monto a que asciende las deudas de oto y las demás que como consecuenc a de aquel movimiento se hillan pendientes.

Manifiesta que supo por un alto emp'eado de Hacienda que se ne cesitan unos tres meses para poder dar esos informes.

Benavides. - Explica ciertas dudas que dice contempla el proyecto del señor Fernández, en la partida deuda. referente a la construcción de casas baratas. Dice que la frase última del artículo octavo sobre la autorización que se le da al Ejecutivo para la compra de terrenos tiene cierta confusión y pide al autor del proyecto explicaciones.

Fernández.-Manifiesta que no sabe hacer leyes. La presentada por él, es un espíritu de la que en el Congreso se discutió y aprobóy por consiguiente fiel copia de aquella. Pudo el señor Benavides aclarar esas dudas cuando se discutió la ley.

Volio.—El diputado Fernández quiere que el Congreso vuelva sus pasos atrás dando como única razón que obtuvo de un compañero, el informe de que la Secretaria de Hacienda emplearía unos tres meses para suministrat los datos que se le pidieron.

Excita a sus compañeros para que en este caso procedan como

legisladores.

contestar en la forma debida la nota que la Secretaria del Congreso ha enviado.

C 600.000 correspondiente a la expedición a oto, ya pagada, y ahora se repite igual partida. Esto es lo que necesita aclarar el (on'

presentante Volio, preguntándole, porqué ese empeño, tan tenaz-en mado, eran tan sólo un grupo de que el Gobierno no pague las deu- 43 patriotas que con sus vidas vidas que tiene pendientes con los señores contratistas que suminis- las garras nefandas del usurpador. traron el dulce.

Expone, que con ese dulce se hizo alcohol que la fábrica vendió, y de cuyos dineros, el señor Volio cobró sus haberes según señala la famosa Ley de Recompensas, pues en los documentos así consta.

Volio. - Con bastante excitación contesta) que no tiene marcado empeño en que no se paguen las cuentas por dulce y otras mercaderías; lo que desea es un detalle completo del monto de esa

Manifestó que a él no le pagaron con mieles; le pagaron con un impuesto que se fijó como aforo a los artículos de lujo, y lo pagaron los ricos.

No le hieren su honor con enrostrarle la Ley de Recompensas, Ly justa, ley que es una columna de la República; como lo es la de Sanción.

Su presencia en la Cámara es una prueba de que el país ha ratificado lo que el Congreso Nacional hizo,-expuso el orador ya violentamente excitado.

Se separó del tema que sostenía en el debate para referirse al arrojo de los guerreros, cuyas virtudes y grandeza recuerda, sus compañeros de revolución, sus amigos de sacrificio en aquella encrucijada a cuyo heroismo se debe esta libertad que hoy se paga.

Llegó el General Volio a un momento culminante, en que des pués de explicar lo que representa El Ministerio de Hacienda debe para el pueblo esa ley de Recompensas, aludió a la Admi-tración pasada (que en Costa Rica denominan tiranía) y a todos los que Repite que en la Memoria de actuaron ilicitamente en los fondos Hacienda figura una partida de ... del Estado y que se repartieron horas.

prebendas y canongías.

Hilvanando frases histó icas de todo el pasado, hizo refer ncia a los combates del Jobo, en quedijo-hubo una desigualdad en Fernández.-Le contesta al re' materia de ejércitos. Los revolucionarios no eran un ejército arnieron a libertar a Costa Rica de

El orador envuelto ya en el fue go del entusiasmo, hizo varias alu' siones por los cargos que en for' ma injuriosa le acumularon, los cua les-juró por su honor despreciar sin mirar siquiera quien las lanza, y hubiérase provocado un alterca. do ano haber sido interrumpido por el Presidente de la Cámara (su señor hermano, el Lic. Volio, quien serenamente le dijo:

Suplico al Sr Representante se abstenga en no apartarse del fondo del asunto en cuanto a lo que la Cámara discute.

Volio.-Aunque algo fatigado por la emoción, accedió, pero su' plicando se le permitiera desde aquella tribuna en que el pueblo de Costa Rica le ha colocado para desahogar su corazón ya que co. mo diputado tiene ese derecho.

Presidente.— Se posponen las mociones de los representantes Fernández y Benavides para conocer de ellas en su oportunidad.

(Con este capotazo pudo poner' se fin a una polémica que iba to mando otro sesgo muy distinto, y que supo aprovechar el señor di' putado para repeler cargos que le fueron lanzados públicamente relacionados con la Ley de Recom. pensas).

La chispa estaba encendida y vino a brotar de manéra airada en la sesión de ayer.

#### Ley de Juegos

Presidente. - Continúa la discusión detallada de la Ley de Juegos. Se aprobaron varios artículos de

la referida ley con algunas modifica

La sesión se levantó a las 17



#### De cuidado

Postrada en cama se encuentra. doña Clara v. de Young. Su enferme lad es de algún cuidado:

Formulamos sinceros votos porque mejore pronto.

#### Viajeros

Procedente de Tuis se encuentra en esta capital don Jorge Arrea.

La bella damira María Felicia Pacheco ha regresado de la hacienda Argelina, en Ochomogo donde pasó una temporada.

Para los Estados Unidos sale la distinguida dama doña Eudoxia Castro v. de Yglesias. Nos complacemos en desearle un feliz viaje y un pronto regreso.

Regresó de Panamá Mr. G. P. Chittenden.

Antier salieron del país rumbo a Panamá, en donde embarcarán para los Estados Unidos doña Liduvina v. de Villalaz y sus señoritas hijas Ana Teresa y Mariide Eunicla Descamos tengan una feliz travesia.

La señorita Araceli Robles salió de paseo para la ciudad de Alajuela. Pasando unos días de temporada en San Isidro de Coronado se encuentra la señorita Dora de León Pácz.

El Dr. Ga'legos se halla en esta capital procedente de Palmares.

CIGARE

Está

tostado

Claro que sabe

Ud. por que hay

tantos millones que

gustan del Lucky

Porque esta

tostado y ello le impregna

" BURLEY"

el aroma

legitimo.

Strike:

Dentro de pocos dias regresará de Panamá el Lic. don Carlos Lara, quien se halla en esa regública en asuntos de negocios.

Salió para San Francisco de California don Roberto Brenes hijo. Que tenga muy feliz viaje.

Para Alajuela partió antier don Mario Robles.

Embarcó para Nicaragua don Carlos Patiño.

Procedente del At'antico llegó a

#### esta capital don Antonio Chamorro.

#### Kermesse

Se prepara por varias damas josefinas una bella kermesse en el Fronton Beti Jai, que tendrá lugar proximamente. Esperamos tenga un éxito completo.

#### Cumpleaños

Hoy celebra el aniversario de su natalicio la señorita Adllia Irlas, con este motivo le enviamos nuestra más cordial felicitación.

#### Restablecida

Completamente restablecida de la dolencia que la aquejó en dias pasados se halla la señorita Anita Fernández Morús. Nos alegramos.

#### Nombramiento

Antier fue nombrado Administrador del "Heraldo de Costa Rica" nuestro buen amigo don Jorge Mar- / tio, quien se encuentra ya en desempeño de sus funciones. Lo felicita-

#### Enfermos

Postrada en cama se halla doña Emilia Tinoco v. de Pacheco. Deseamos tenga pronto un completo restablecimiento.

Ya se encuentra del todo bien el Dr. don Eduardo Uribe.

Ha continuado enferma la señorita Eloisa Bonnefil.

Sigue mejor de salud el profesor

don Héctor Beeche. Ayer continusba siendo de mucho cuidado el estado de salud de doña

Maria Rodó de López García. Ha continuado enferma doña Alice

v de Fernández. Sigue mejor de salud doña Maria

Escaiante de Toledo. Continua bastante blen dona Jua-

nita G. de Alvarado.

Scgun nos informamos ayer seguia mejor de su dolencia don Agustín

### Fijese en esto

Diariamente va usted al Correo y al Telégrafo, pues camine un poco más y lléguese al local que ocupó Mr. Harrison, casa del Dr. Fischel y encontrará el más completo surtido de muebles que se realizan a precio de quema. No compre otros sin antes ver éstos. Le conviene. No lo olvide.

### DEPOSITO DE MADERAS

de S. SARAVIA, Sucs. -

Ofrecemos un gran surtido permanente de maderas del Pacífico de PRIMERA CALIDAD para construcción

150 VARAS AL SUR DEL HOTEL WASHINGTON

### San Luis

Con motivo de celebrar mañana la iglesia católica el dia de San Luis, Rey de Francia, nos complacemos en presentarle nuestro atento saludo a todas las personas que lleven este nombre con especialidad a las distinguidas da-

Señoras: Luisa de Alvarado, Luisa de Rodriguez, Luisa de Garcia, Luisa de Fernández, Luisa de Anderson, Luisa de Gallardo, . Luisa de Osborne; Señoritas: Luisa Iglesias, Luisa Rodríguez, Luisa Cubero, Maria Luisa Barrionuevo, Maria Luisa Bengoechea.

Dr. CONSTANTINO HERDOCIA MEDICO Y IRUJANO de la Facultad de Medicina de Paris

Enfermedades de los Ojos, Oidos, Nariz y Garganta

HORAS DE CONSULTA: De 10 a 11.30 y de 2 a 4 Contiguo al Teatro Variedades

TACK HING LUNG & Co. GIL CONG IMPORTADORES - Puntarenas

### Una solicitud

Un grupo de verduleras del Mer. cado de esta cludad le dirigirán un memorial a la Municipalidad pidién-

dole que los pu-stos de frutas y verduras scan atendidos só o por mujeres

El memo ial es muy extenso y ofrecen tomar los que actualmente tienen los hombres.

Este és el original y legítimo "SOBRE BAYER" Cómodo BAYER CABLETAS BATER OF ASPIRINA (BAYEIN' memorale)

Ni el polvo, ni el aire, ni la humedad

pueden afectar las tabletas, porque el

Sobre es impermeable y hermético.

¿NO LE CAUSA A UD. TEMOR Y RE-PUGNANCIA tener que llevarse a la boca una tableta de Aspirina vieja, que ha pasado por quién sabe cuántas manos, que ha estado expuesta a la humedad por quién sabe cuánto tiempo y que no lleva la Cruz Bayer? Pues ya no tiene Ud. que sufrir ese desagrado ni que correr ese peligro! Pida un SOBRE BAYER y recibirá en un elegante sobre transparente e higiénico, dos Tabletas Bayer de Aspirina legítimas, limpias y frescas. ¡No acepte más tabletas sueltas! Una persona culta y moderna como Ud. debe pedir siempre un SOBRE BAYER!



porque este selio especial protege el Sobre desde que sale de la fábrica. SECSESSESSESSESSESSES

### Historia del Base-ball en la Piaza Gonzalez Víquez

(Continúa)

Pocos dias después de haber llegado a San José me entrevisté con Palomo y Juan de Dios Cortés y tuve una larga entrevista con el amigo Agustin Salas Madrigal, que es un verdadero fanático, y le manifesté mi proyecto, indicándole al mismo tiempo que ya había hecho una vi sita de inspección a la parcela de terreno de la Plaza Viquez en donde proyectaba establecer el "diamante oficial del Base bail". Habiéndole explicado al amigo Salas todos los detalles minuclosos de mi proyecto que lo veia a punto de cristalizarse, este se mostró muy decidido a ayu-

darme en tal empresa. El dia 21 y 27 de Junio de 1921 respectivamente me dirigi al Gobernador y obtuve de dicha autoridad los permisos correspondientes, pero al mismo tiempo me dijo lo siguiente: "Sr! Stahl, la Piaza González Viquez no es Municipal, así es que cua'quier permiso que yo tenga a bien extender a Ud. será necesario que el Ministerio de Fomento le ponga el Visto Bueno, de lo contrario mi permiso será nulo". El día 28 de Junio el Ministro de Fomento señor don Narciso Bianco, tuvo a bien ponerle el visto bueno a la autorización del señor Gobernador. Avisados todos los principales elementos beisbolistas de San José al efecto de que en lo sucesivo todas las prácticas y juegos de este depor te se efectuarán en la Plaza González Viquez, se presentaron el primer domingo de práctica en esa plaza muchos elementos y así ha centinuado la inmensa afluencia de jugadores de Base bali y el enrusiasmo ha sido tanto, que hoy día se encuentran organizados debidamente los siguientes Clubs, con las siguientes novenas o divisiones: Club "9 Fuertes" con las siguientes novenas "9 Fuertes", "Chesterfield", "Remington" v "LI. berty", todas con su correspondiente uniforme. Club "Titan", con dos divisiones. Unión de Mecánicos de Costa Rica, con dos divisiones bajo el nombre de "Mecánicos". Club "Laberinto" con des divisiones de ese mismo nombre. Club "América" con una división. Existen también otras muchas novenas de menores, pero hasta la fecha sin uniformes. La actividad del Bise ball en la Plaza Viquez trajo por consecuencia la formac on de la novena "Cubs"

en Alajuela, dirigida y fomentada por los jóvenes Urbina de esa ciudad. Pero el Base ball, que no ha dejado de tener enemigos sistemáticos v acérrimos entre los elementos del Foot ball tenía que ercontrar algun obstáculo y pronto lo encontró: Existian, como natural de esperarse, un grupo de jugadores de Foot bail en las cercanias de la Plaza Viquez que se encontraban sin organización y solo jugaban por humorada y sin plan determinado, puesto que el sitio predilecto para el foot ball ha sido, es y lo será la Sabana. Una vez que estos elementos vieron que el Baseball se organizaba y tomaba cuerpo y que yo había hecho lo de Cristóbal Colón, esto es, "parar el huevo" comenzaron a obstacul zar la actuación del Base Ball jugando en la parte norte del "diamante", interrumplendo al fielder del centro, fielder izquierdo y ai Short stop.



# 500 aeroplanos

Sólo Fraucia podría atacarla

por aire

El primer Ministro Lloy George declaró en la Cámara de los Comunes que la gran Bretaña ha decidido man tener un escuadrón de 500 aeroplanos y gastar anualmente \$ 10.000.000 en el mantenimiento de un sistema de defensas que proteja al país contra un po. sible "raid" aéreo.

Desde hacia tiempo una gran parte de la prensa británica venía pidiendo a gritos que el gobierno diera pasos en este sentido.

"Te Dayly Espress" de vez en cuando había publicado tonantes editoriales, en primera plana, protestando que la Gran Bretaña no tenía defensa alguna contra ataques aéreos.

Indicase que Francia es, actualmente, la única nación capaz de atacar a Inglaterra desde el aire, y buen cuidado han tenido los diarios de asegurar que no había peligro alguno por parte de

El General Sir Frederick Maurice, Director de les operaciones Militares en el Ministerio de Guerra durante la con flagración mundial, ha dicho que, en su concepto, es más importanie fortificar los contigentes aéros que la marina, pero esta creencia no es generalmente compartida.

(Continuará)

### Man que no me lo pregunten....

Hora si quian cogio bonito juguete esa bagamunda de Esiella gu estilla y el manganzón del bachiburro de estalen ilrando también a las probecitas mestras!

Y a esos pesaos qué les come el

Gracia habían de tener pa fijasen si los chiquillos aprienden o no en lescuela.

Porque el frío no está en las cobljas y lo que jlede más nues el pe-

Se estarán pensando esos mantudos que con juntasen a esplumar las mestras casadas han componio la escalabración de lenseñanza atual.

Es que son tuerros, gu es que siacen los masquenuncas pa no ver linutilidá de las solteronas y de los mestros machos que dejaron juere-

Porque mi ditamen de suidadana que lé y que tiene prenuncia pa es crebir es que lo que lescuela inte resca es que haygan mestros que enseñen y quiagan a los chiquillos aprovechasen. Que los enseñen a ler y escrebir y sacar cuentas y a ser buenos cristianos y peso lo de menos es quel mestro gu la mestra sian casaos gu mansebaos, zu viudos gu solos....

Pero mestros desa clasia que yo digo ya no se jallan ni con cande. la.... Lú tima camada siacabó cuan. do yo me criaba y hora lo quiay son unos dientes pelaos mechudos, que de lo que menos saben es de mestranza y de dotrinar a los malcrisos .... Todo el tiempo lo gastan en solfas y canturreos!

Pero es quiora son otros los tiempos y otros los gobiernos que manijan el país. Hay que tener pasencia y resinación! No hay caso!...

LA VIEJA DE LA COTONA MORADA Nicoya, 16 de agosto de 1922.

#### Manuel Sáenz Cordero ABOGADO Y NOTARIO

Apartado 1078

Teléfono 432

### Fondeó El "Acajutla"

Ayer a las 9 horas fondeó en Puntarenas el vapor inglés "Acajutla" procedente de Champerico, Guatemala. Capitán Charles March y consignado a F. I. Alvarado.

Pasajeros: R. G. Graucer y Carlos Cortés y señora. Carga: 245 bultos de almidón y 26 bultos de arroz. Correo 

El "dernier cri", de Paris, el periódico oral, acaba de fracasar estrepirosamente.

Los "editores" del nuevo periódico, honorables miembros de de la "Societé de Savants", al lanzar la primera "edición" de su hebdoma dario, alegaron que las noticias al leerse, perdian por completo su sabor y era menester, en consecuencla, que fueran oídas en vez de lei-

El primer sábado en que el semanarlo, porque un semanario fue lo que se estableció, "vió la luz pública", todo marcho a pedir de bocs. Los redactores subieron a una pla taforma y desde allí, ante una numerosa audiencia, tomaron la palabra declamando las noticias del día.... La novedad impresionó.... Pero el sábabado próximo solamente se presentaron veinte personas. ... Al finalizar el tercer editorial "de una hora de longitud", diez de los oyentes se encontraban roncando .... Cinco habian sido tragados por la tierra y los otros cinco "leian" un extra ves pertino....

### Pida gusto

Si quiere muebles finos, fuertes elegantes y al último estilo. Garantia completa.

Enrique Gómez Coto 50 varas Este de Mr. Lindo



Recomiendo al público usar esta pasta para conservar los dientes contra la PIORREA. Su mérito lo he notado prác-

ticamente en mi clientela.

Dr. M. FISCHEL DENTISTA AMERICANO

Frente al Correo - San José, C. R. Depósito permanente. Pida muestras y precios. TELEFONO 683 - APARTADO 434

### PROGRAMA

Del concierto que dará hoy viernes la Banda Militar de San José, à las 20 hrs., en el Parque Central.

1.0 - Marcha So emne; H. J. Pares. 2.º-La Dama de Pique, Obertura;

3.º-Ty Tee. (Tahla) Fox Troi; Bi-

4º .- Fiesta Nupcial, Fantasia Españo-18; Kicsels.

5.º-El Danublo Azul, Val ; J. Straus.

San Jose, 25 de agosto de 1922.

Director, CESAR A. NIETO

### De Interes a los Delgados que Deseen Engordar

**AUMENTARAN DE 3 A 8 KILOS EN** POCAS SEMANAS

Hombres y mujeres delgados se alegrarán saber que hoy dia la ciencia pone a su alcance una preparaición agradable de tomar, en forma de pastillas, con la cual podrán ganar de 3 a 8 kilos de carne sólida y durable en pocas semanas. Esta preparación se llama CARNOL y se puede comprar en las droguerias. Hoy dia la ciencia ha descubierto que las personas delgadas no engruesan, por mucho que coman, porque su organismo no asimila los alimentos que recibe, dejándolos pasar sin provecho alguno, como pasa el agua por una kanasta, CARNOL es una combinación cientifica de 7 de los más poderosos y eficaces ingredientes para producir carnes, de que dispone la química moderna, y hace que las personas delgadas no desperdicien sus alimentos, sino que retengan una buena parte de ellos para convertirlos en carne y en grasa o gordura, como los convierte, sin ayuda extraña y en forma natural, el organismo de las personas sanas y robustas.

El aumentar de 3 a 8 kilos en pocas semanas, tomando CARNOL, es una cosa frecuente y aconsejamos a toda persona que desee aumentar sus carnes y redondear su figura, probar el CARNOL sin pérdida de tiempo. Se vende en las siguientes droguerias;

#### Verdadera ocasión



Calzado cisidi de hombre a C 22

Para Calzado fino y elegante LA GIOCONDA

APARTADO 150 ---El más económico por su duración FRENTE AL BANCO INTERNACIONAL

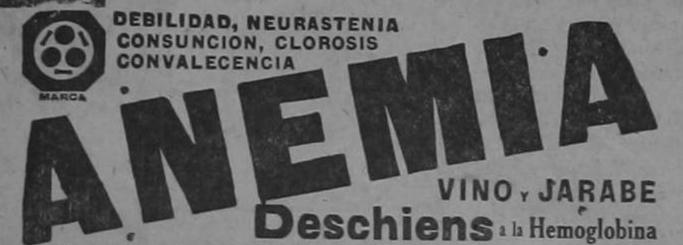
Pronto! Pronto!

Debut!!

de las nuevas atracciones procedentes

Hipódromo de New York

### La Pensión Italiana de FELIX VALLINI Uno de los mejores RESTAURANTS de San José Los domingos Menú Especial Buen trato, aseo, comodidad, elegancia. - 25 varas al Oeste de la Botica Francesa



Los Médicos proclaman que este Hierro vital de la Sangre es muy superior à la carne cruda, à los ierruginosos, etc. — Da salud y fuerza. — PARIS.



## Las ranas de Sartilly

Cuando M. de Kerangal combatió en la asamblea constituyente de Francla los der chos señoriales, y citó entre éstos la obigición impuesta a ciertos a deanos de golpear con palos en los estanques par hacer callar a las ranas, una parte de la a samblea se indigno contra dicha obligación pueril y degradan e Hal'á base entonces la nacion francesa en una época que hacia mirar todas las cosas por el lado serio; os hechos pues tomaban la magnitud dei principio que los producis.

Si entre los privieglos señoriales hubo alguno inofensiv , segura nente fue el del aporteamiento de los estanques. Les villanos cump i n con él, más como un piacer que como una carga, y nunca lo l'evaban a cabo, dice un autor antiguo, sin canc'o. nes y sin estrépito de dicharachos y carcajadas". Se conserva con este motivo una tradición consagrada por un refran, que justifica esa alegría sarcástica, tan natural del pueblo normando.

Sartilly, situado en el departamen. to de la Mancha, te la según merece en la Edad Media, grandes estanques llenos de cañaverales. Estos formaban unos verdaderos bosques, cuya caza se componía de ranas, caza alborotadora por c erto, cuya destrucción se permitia a los aldeanos, quienes se dedicaban poco a elis, según la tradición, era más aficionada a comer callos y beber sidra que a aniquilar ranas.

Sucedió, sin embargo, que cierco verano la "Castellana", extranjera que había llegado de Francia, seductora y coqueta hermosure, clega por la música y el baile se halló fuera de su centro por la vecindad de los acuáticos. Las ranas no la dejaban dormir, turbaban su sueño, cansaban

SERVICIO

Bristol, será suspendido temporalmente.

dia 29 de Julio corriente.

Company en Limón o en San José.

San José, julio 22 de 1922.

su paciencia (todavia las damas no habian inventado los nervios), y en una palabra, tanto hicleron que no pudo menos de suplicar a su señor, que era su esclavo que hiclese ca lar a todo trance a las malditas ranas.

El señor de Sartilly convocó en consecuencia a todos los aldeanos, para que sacudiesen las tranquilas aguas, a fin de poner silencio a la turba cenagosa. Los villanos se reunieron armados de largos garrotes y empezaron a sporrear el estanque, no sin solter algunas chanzonetas so. bre el capricho de la dama. Sus garrotes destrozaron todo el bosque de cañas, que se transformó en un llano inmundo y asqueroso, de modo que la castellana, no pudiendo aguantar sus pestilentes olores, cayó enferma. Se llamó a todos los curanderos de las cercanias, los que se dedicaron tres meses consecutivos al cuidado de la castellana, y ésta fue de mal en peor, hasta que la dejaron en paz declarando su mal incurable, de cuyas resultas se puso buena. Esto no obstante, como todavia se hallaba convaleciente, se le antojó hilar, para lo cual envió a buscar una rueca verde, pues las cañas de Sartilly servian para este uso: pero cuando trataron de cumplir el deseo de la castellana, se encontraron con que los villanos, al aporrear el esranque, habian hecho añicos todas modó mucho con ellos; pero uno de los más osados contesto, dando vueltas a la montera entre sus manos, que en su entender.

Oulen mal de ranas sufria Ruecas menester no habia.

FRUIT CO.

DE VAPORES

Desde esta fecha y hasta nuevo aviso el servicio de vapores de

Los vapores Calamares, Pastores, Ulúa y Toloa de la United

la Elders & Fiffes Limited, entre Limón, Cristóbal, Kingston y

Fruit Company, en el orden nombrados, harán el servieio entre

Limón, Cristóbal, Habana y Nueva York, saliendo de Limón los

sábados a las 17 horas (5 p. m.) El primer vapor de acuerdo con

este nuevo itinerario será el Calamares, que saldrá de Limón el

Nueva York y puertos terminales de Europa, con trasbordo en

Para más informes dirigirse a las oficinas de la United Fruit

Nueva York, en los vapores de la United Fruit Company.

Como de costumbre se recibirá carga para Cristóbal, Habana,

Este dicho se hizo alli proverbial, y hoy se aplica a todas las mujeres demasiado delicadas o habitualmente ociosas, que se dan al trabajo por casualidad.

### Información Cablegráfica Mundial

Servicio Exclusivo del DIARIO DEL COMERCIO

Mi higán City.-El empresario Fleyd Fitzhimoos, promotor de la lucha entre Dempsey y Brennan pro yectada para el día del trabajo, ha dirigido una carta al Gobernador Mecray, manifestándole que la lu cha no se verificará puesto que se opone el Gobernador a ella.

Jamestown, Pensylvania.—Los comitées que abogan por la ley seca, han hecho una manifestación protestando contra la autorización del Alcalde para que en las cantinas se pueda vender cerveza legítima. El Alcalde manifiesta que ha conseguido su propósito al llamar la atención de los ciudadanos respecto a que las adulteraciones que tan profusamente se venden, son más perjudiciales que los licores legitimos.

Sheridan W .- La hija mayor del almirante Fletcher (Murriel Fletcher), sufrió una caída de un caballo en el rancho de la Sra. Oakart, habiéndose fracturado el cráneo y sufrido probablemente golpes internos de gravedad.

Chicago .- A pesar de las negociaciones entre directivas de los minerales de carbón y los representantes, han motivado el desorden en los distritos carboneros.

La próxima conferencia se reunirá el miércoles en Nueva York. Un tren expreso del Mewerk

porque la buena gante de Sartilly, las ruecas; la dama entonces se inco. Central, fue asaltado por los huelguistas, habiendo muerto un maquinista y un fogonero.

En Charleston, Sout Carolina, los símpatizadores con dos huelguistas atacaron los nuevos empleados de los talleres; iguales cosas hicieron en Okland, California, y en los suburbios de Denver.

El Gobernador Allen del estado de Cansas ha notificado al Alcalde que si dentro de veinticuatro horas no ha restablecido el orden en la ciudad, llamará a las tropas de la guardia nacional para intervenir.

Washington. - Después de haber conferenciado con el Presidente Harding, el presidente del comité del Comercio en el Congreso, preparó un decreto sobre la situación de las minas de carbón calcado en la recomendación del Presidente. Las conferencias entre los propietarios de minas y los jefes de las uniones de mineros continúan en Filadelfia, Michigan, Indianápolis.

Toledo. - El Alcalde de la ciudad se ha negado a dar permiso para que se verifique en Toledo el día del trabajo la lucha de boxeo entre Dempsey y Brennan.

New York.—Después de uno de los días más calientes del año, la ciudad de New York tuvo el día más frío que haya tenido en fecha veintiuno de agosto; la temperatura bajó a cincuenta y cinco grados.

Palmbeach, Florida.—El subteniente Walter Hingts en el hidroplano San Pablo salió con rumbo a las islas Nassau.

Nueva York.—La primera división de hidroplanos exploradores anexa a la flota del Atlántico salió del aerodromo con rumbo a las islas del fuego, en busca de un aeroplano comercial que salió desde ayer con tres pasajeros a bordo y del cual no se ha tenido noticias.

0.10

Pida calzado fino, elegante, fuerte, cosido o ciavado, para señora, seño. rits, caballeros y niños en la "Estre" lla infantil" de don José María



Por BORICUA

## NOTAS VARIAS

"Laberinto" contra "Liberty"

El domingo pasado a las 3 de la oficial las novenas antes mencionadas con las siguientes baterias:

"Laberinto" catcher Raul Molina, Pitcher M. Vsiverde.

"Liberty" catcher Borges y Chacon. Pircher Borges y Sánchez.

El "Liberty" le regaló un double play a sus contrincantes que fue el único durante el desafio.

El pitcher Miguel Valverde dió un "jonron"y el Capitán de la novena José Joaquin Molina metió un tribeis

El "Liberty" para completarse tuvo tarde se encontraron en el diamante que reclutar tres hombres del "Chesterfield".

ANOTACIÓN POR ENTRADA:

"Laberinto" 1 2 1 2 0 0/1 0 8 15 "Liberty" 0 1 2 0 1 1 2 0 2 9

Por lo que se destaca no hubiese sido un juego malo, si no es por el último episodio que fue el disloque para el "Liberty", haciendo más carreras en ese acto "El Laberinto" que les que nicieron en el resto de los ocho innings.



Agentes en Gosta Rica: Sasso Hnos. Representantes en Centro América: J. Pauly

José Gabriel Zamora sufrió ayer un grave accidente en Heredia. Montaba un brioso caballo que se encabritó tumbando a tierra al ginete. Los golpes que este recibió son de culdado.

El caballo es de propiedad de don Bernardo Benavides.

JARDINERIA LA CAMELIA Teléfono No. 172

FRANCISCO AVILA 150 vs. al sur de la Iglesia de la Dolorosa SAN JOSE, C. R.

Ayer falleció en el cantón del Car. men un ninito del señor don Octavio Chavarria Obando y su señora

El sepello se verificó por la tarde. Sentimos mucho este sencible fallecimiento y le damos el pésame "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

NO COMA MOSCASI!

Exija la tarjeta de representación a los agentes de la Carniceria Higiénica. No se deje sorprender que es contra su salud.=25 varas al oeste del Banco Internacional.

### Chesterfield

El cigarri lo que debe usied apre der a fumar por que su liga de ta bacos turcos y americanos, mezclado inimitablemente, dan satisfación, l que no se consigue con ningún otr

#### DOC OR VARGAS Médico Osteópata

Trasladó su despicho 100 varas al norte

de la Botica Oriental, Nota: La mayoría de las enfermedades agudas y crónicas son causadas o agravadas por trastomos en la columna vertebral, de lo que no se da cuenta el paciente. El espinazo debiera ser examinado tan a menudo como los dientes

## Vaya y Consigala

G. P. CHITTENDEN

ADMINISTRADOR

A las 8.30 p. m.-PEARL SHEPARD en

Viernes 25 DE AGOSTO 1922

A las 7 p. m. GRAN FINAL de

El Proscrito por Amor

Domingo: LOS AMORIOS DE ANA ||Grandioso Exito!|

# DIARIO DEL COMERCIO

### AVISOS ECONOMICOS

TARIFA. - 20 palabras o menos 75 céntimos por inserción. Exceso 3 y medio céntimos por palabra e inserción. Pago anticipado

No se admiten inserciones alternas.

Vendo por encargo una propiedad en el Zapote, casa habitación y una manzana culiivada café.—JOSE MARIA PAEZ.— Teléfono 814. Apartado 957.

Necesita Ud. muebles para Hotel, Casa de Huéspedes, o se piensa casar? No tenga miedo al mal tiempo; yo puedo amueblar su casa a la mitad del valor. - Frente al Correo, en la oficina del Dr. Fischel.

Victrola Se vende una con 20 discos en buen estado. En esta Administración informarán.

Casa \$ 5.000; es una ganga. Avisarme en la oficina del Dr. Fischel, frente al Correos y Telégrafos.-FERNANDO ASCH.

ALQUILO el local que ocupó la Tienda de don Pedro J. Sauma - 75 varas al Este del Mer cado.-Dr. Eduardo Montealegre, Cirujano Dentista.-75 varas al Oeste del Hotel Francés.

ALQUILO: Casa por casa por el Pacífico, de madera. - Vendo uña bicicleta - Compro una Enciclopedia Larouse. - Alberto Calderón G. - Oficina Dr. Montealegre.

Compramos café tercerilla, cualquier clase y cantidad. - Industria Francesa. - 50 varas al sur del Hotel Washington.

Bolsas de papel, Sacos de yute y Queso de Bagaces, ofrecemos a los mejores precios de plaza, 150 varas al Sur del Hotel Washington,

S. Saravia, Sucs.

VENDO Lote 3000 varas cuadradas, 12 casitas, punto céntrico esquinero. Casa grande esquinera 100 varas Norte Carmen, o se cambia por finca. Gilbert Crespi.

MADEREROS: Si quieren Uds, alistar v aserrar maderas con prontitud, llévenlas a "El Laberin to" donde se le atenderá honradamente. Granexistencia de maderas de toda clase para la venta. Fabricación de puertas y ventanas. - Struk y Al-varado, Propietarios. - Teléfono 539. - San José

CASA EN VENTA situada en punto céntrico y buena vecindad. Aproveche la ocasión. Para in formes en esta Administración.

Encuesta del DIARIO DEL COMERCIO

## Cuál es la persona que debe suceder a don Julio Acosta

### en su alto cargo de Presidente de la República?

Señor Director:

Con todo detenimiento he estado leyendo todas las encuestas de su acreditado diario que ha venido publicando de hace algún tiempo a esta parte. Observo que los elogios para Ricardo Jiménez O. y Rafael Yglesias son continuos y no se ha tomado en cuenta al l'ustre hombre público don Alberto Echandi Montero. Puesta mi mamo sobre el corazón y examinando mi conciencia de ciudadano y hombre honrado, sin ningún interés personal sino solamente el de hacer el bien a mi patria querida he de cular señor Director.

decir a todo pulmón que el hombre que se necesita en estas circunstancias tan dificiles porque atraviesa el país es el Lic. don Alberto Echandi Montero pese a quien pesare.

Todo ciudadano que sea honrado y tenga a go de cariño y amor a su patria, no debe bajo ningún concepto titubear ni un momento en ir a depositar a la hora llegada en las urnas eleciorales su voto por el que muy posiblemente será nuestro salvador el Lic. don Alberto Echandi Montero.

Esta es mi opinión cobre el parti-

El recuento de cupones de anoche, dio el siguiente resultado:

	Don Rafael Yglesias	5, 983
	Lic. don Alberto Echandi	4.932
Я	Lic. don Ricardo Jiménez	4.783
	Dr. don José María Soto	3.475
	Don Leonidas Peralta	3.384
	Don Oscar F. Rohrmoser	2.607
4	Gral. Juan B. Quirós	1.705
	Lic. don Cleto González	1.401/

### Encuesta del "Diario del Comercio"

¿Cuál es la persona, que en su opinión, debe suceder a don Julio Acosta en su alto puesto de Presidente de la República?

Llene la linea depuntos, y envie el cupón recortado a la Redacción de este Diario

## Cacao en Grano

DE PRIMERA CALIDAD

DEPOSITO PERMANENTE

Contiguo al DEPOSITO DE MADERAS SARAVIA

Calle del Tranvía al Pacífico

### Manuel Salazar

Entre la falanje de artistas que ilustra la República patria, destácase en primera linea, bajo la luz de un pleno mediodia de gloria púgil Manuel Salazar, el gran tenor cuya voz extiende la Fama como un reguero de rosas inmortales.

Sus conciertos han sido la nota culminante: el público de la capital ha llegado al delirio frenético, y siete u ocho veladas no han bastado a saciar el encanto, lo que resulta doblemente significativo, ya que la época estruja tanto las posibilidades pecuniarias.

Su voz calificada va por los más grandes maestros de canto del mundo, Maretti, profesor de Caru so, quien llevado de su entusiasmo educó la voz de Salazar, gratuitamente, no es para ser puesta en juicio: quien ha enloquecido los públicos de los Estados Unidos en el recorrido de la Opera San Carlo v más tarde en la Gran Opera Metropolitana, está ya dentro de lo afirmativo y escapa al examen mi nucioso de la critica de bastidor,

A estas horas, Salazar gira ya en la órbita de los elegidos, en el circulo de los candidatos a la sucesión de Caruso; su voluntad tan firme como su voz, penetra ya en la esfera de la coronación definitiva.

Después de haber luchado como un bravo contra los vientos encontrados en un mar de pobrezas, envidias y fatalidades, el arribo de su nave a la gloria es una apoteosis, y un caso digno de la atención de quienes sueñan la Ilión de las

· Vava nuestro más ferviente saludo de vencedor, quien por su carácter moral y magnanimidad de tracio, como por las dotes de su voz, triunfa a la vez sobre si mismo y sobre el mundo.

ENCRE

#### Boda en Cartago

El domingo próximo se verificará en Cartago la boda de la bella seño. rita Manuelita Coto con el señor don José Sturnino Rojas.

La señorita Coto es una damita muy bien educada y de grandes cualidades para hacer eterna la felicidad en su hogar.

El señor Rojas es muy laborloso

como apreciable.

Por la ventura de los nuevos es posos formujamos sinceros votos.

### Teatro Moderno

Hoy viernes, en la función de las 8 y 30 se proyectará EL PROSCRITO POR AMOR, cuyo delicado y sentimental argumento le valió una entusiasta acogida la noche de su estreno. Trata de un joven soidado a quien el amor de su prometida impulsa a actos de heroismo que le merecen las más altas glorias militares. Pero él se ha desterrado obligado por la defección de un compañero que es su rival. La cinta termina con un original desenlace que dirige las cosas por un rumbo inesperado.

En la primera tanda terminará la provección de la monumental film VAYA Y CONSIGALA, que compite con ven ta para abusos, pues no es la pritaja con LOS MALHECHORES DEL

### Vestido Frac

Entero, de última moda, por un precio cómodo vende

La Sastrería de Juan Bta, Venegas G. Este documento es propiedad de la Biblioteca Sacional "Miguel Obregon Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Suventud, Costa Rica.

### Un poeta

Ayer a medio día llegó a nuestra Red cción un hombre sexagenario, de anteojos; el cabello, así como el bigote y la barba, crecidos con abundancia y desordenados mostraban varias manchas canosas que ps. recian cipos de llgera escarcha. El traje era bastante modesto; pantalón negro, camisa que dejaba al descubierto el pecho enrojecido por los soles tropicales y zapatos amarillos.

El aspecto en general de nuestro héroe, parecia el de "Mauricio" en la pelicu'a 'Germinal".

Le interrogamos por el motivo de verlo en nuestras oficinas y nos con

- Deseo publicar este poema.- En un papel rayado nos entregó su obra titulada "A la memoria de los Gene" rales Cañas, Mora y Santamaría"

La Composición era larga y esta ba firmada por "J. J. Palma y Castri lo."

- Quién es el autor?-le interroga-

-Yo. -Ah! Es usted poets?

-Hace mucho tlempo escribe?

-No; hace poco; cuando perdí la vista. Antes vo nunca pen-é en escribir versos. Ultimamente he escrito más de seiscientos.

-- Y donde los tiene? - En la cabeza...

-Suponemos que ha publicado algunos. - Ninguno.

-Y qué lo ha gulado a publicar este poeme?

. - Necesito hacerme de "gurbla,"

-Los va a vender en hojas sueltas? - Si, como Adán Romero.

-Un poeta de una gran melena? -Mi paisano.

-Es usted de Nicaragus?

-De Granada, señor. Hace dos dias liegué.

-Por asuntos políticos?

- No, por gusto. Soy un peregrino. A'go más nos contó nuestro visitante que dice que hasta los sesenta

Su visita resultó interessnte.

años se sintió poeta.

Envio

### Natalicio

Adilia Irias, la gentil damita de la sociedad herediana que es en cantadora y fascinante celebra hoy su natalicio.

Por este motivo la saludamos atentamente.

El Corresponsal de Heredia, JULIO FABIO UGALDE

Los sucesos

de Guatemala

Ninguna otra noticia nos ha si'

Como es natural se hacen nu

Si se da como cierto el hecho de

que el gobierno no ha conseguido

controlar absolutamente toda la

región sublevada y que ha habido

no se han recibido noticias oficia

Los registradores

Desde hace algua tiempo las Com-

pañías de Luz Eléctrica y Fuerza Mo-

triz tienen restablecido un servicio

que deja mucho que desear. Nos re-

ferimos al registro de los domicillos

para descubrir instalaciones clandes-

La medida es lógica y están las

Compañías en uso de su derecho,

no así los encargados de tales regis-

tros que a veces abusan de la buena

tancia alguna que los acredite como

tales. Esto, como es natural, se pres-

mera vez que un truhan pasa por un

empleado de la "Compañía y hace

registradores madrugan para hacer

sus visites y llegan a las casas cuan-

do todavía los inquilinos es án dur-

que individuos extraños visiten una

casa honorable a la hora que les

cojan empleados correctas, para evitar

Como es lógico no es conveniente

Por último pue las compañías es

Orra deficiencia es la de que esos

Se presentan a las casas sin cons-

les de la situación durante todo el-

En el consulado de Guatemala

numerosos encuentros.

do posible obtener respecto al mo-

vimiento sedicioso estallado en

merosos comentarios y cada quien

habla de luchas, combates, y bata llas sin más fundamento que su

Guatemala.

propia fantasia.

dia de ayer.

fe de las gentes.

plazca.

### Sociales

Un poco delicado de salud se encuentra el apreciable caballero don Bernardo Soto. Deseamos mejore pronto.

- Completamente restablecida hemos tenido el gusto de ver a la simpática señorita Virginia Rohr moser Lahaman.

-Celebra en éste dia su onomás tico el niñito Daniel Oduber de los esposos Oduber Quirós. Nos complacemos en felicitarlo.

es el Teléfono

Diario del Comercio



Neuralgia Dolores de Cabeza

A vida agitada diaria produce muchas veces dolores neurálgicos de cabeza. La aplicación del

Linimento de Sloan

da alivio inmediato. No necesita masage, resulta más efectivo, más conveniente y más limpio que cualquier emplasto o unguento. No mancha la piel ni la ropa.

El Linimento de Sloan

no debe faltar en ningún hogar, es el verdadero médico casero.

(De venta en todas las Boticas) -

